

bright starts™

Whimsical Wild™ Cradling Bouncer

11805-ES

Ležadlo vibračné s melódiou

Lehátko vibrační s melodií

Rezgó pihenőszék



Kids II®

CE

DÔLEŽITÉ! USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POTREBY! PRED MONTÁŽOU A POUŽITÍM SI, PROSÍM, POZORNE PREČÍTAJTE TENTO NÁVOD.

DŮLEŽITÉ! USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POTŘEBU! PŘED MONTÁŽÍ A POUŽITÍM SI, PROSÍM, POZORNĚ PŘEČTĚTE TENTO NÁVOD.

FONTOS! ŐRIZZE MEG, KÉSŐBB IS SZÜKSÉGE LEHET RÁ! ÖSSZESZERELÉS ÉS HASZNÁLAT ELŐTT, KÉRJÜK, FIGYELMESEN OLVASSA EL EZT AZ ÚTMUTATÓT.

STN EN 12790 / ČSN EN 12790 / MSZ EN 12790

Vyrobene v Číne pre/Vyrobeneo v Číně pro/Kínában gyártva az alábbi cég részére:
Inc., Atlanta, USA, www.kidsii.com

Dovozca/Dovozce/Importőr: ags 92, s.r.o., Praha 9 – Libeň, 190 00 , Drahobejlova 2515/18, www.ags92.com

Distribútor pre SR/ČR: ags 92, s.r.o., Praha 9 – Libeň, 190 00 , Drahobejlova 2515/18, www.ags92.com

Magyarországi képviselő: ags 92, s.r.o., Praha 9 – Libeň, 190 00 , Drahobejlova 2515/18, www.ags92.com

**NEBEZPEČENSTVO PÁDU:**

Deťom hrozí prasknutie lebky spôsobené pádom z ležadla, ako ho nebudete používať správne.

- Používajte len na podlahe
- Pohyby dieťaťa môžu spôsobiť posúvanie výrobku.
- Nikdy nedávajte ležadlo na dosky, stoly, na alebo do blízkosti schodov alebo iných vyvýšených povrchov.
- NIKDY nedvíhajte ani neprenášajte ležadlo, ak v ňom sedí dieťa.

NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA: Bábätkám hrozí udusenie, ak sa ležadlo prevráti na mäkké povrchy.

- Nikdy nepokladajte ležadlo na posteľ, pohovku, vankúš alebo iný mäkký povrch.
- NIKDY nenechávajte dieťa v ležadle bez dozoru.

Aby sa zabránilo **pádom a uduseniu:**

- Vždy používajte zádržný systém. Nastavte ich tak, aby priliehali k telu dieťaťa.

Používajte výrobok len pre dieťa, ktoré spĺňa VŠETKY nasledujúce podmienky:

- nie je schopné samostatne sedieť (približne od 6 mesiacov)
 - vážia viac ako 3 kg a menej ako 9 kg.
- Tento výrobok nie je určený pre dlhodobý spánok.
- Nikdy nedvíhajte výrobok pomocou hrazdy – nie je to rukoväť.
- Nikdy nepoužívajte ako detský nosič pri cestovaní automobilom alebo lietadlom.
- Nikdy k výrobku ani k hrazde nepripájajte žiadne ďalšie šnúrky alebo popruhy.

DÔLEŽITÉ

- Vyžaduje montáž dospelou osobou.
- Pred montážou a použitím výrobku si prečítajte všetky inštrukcie.
- Starostlivo vykonajte vybalenie a montáž.
- Výrobok pravidelne kontrolujte, či nie je niektorá z častí poškodená, nechýba alebo nie je uvoľnená.
- Výrobok nepoužívajte, ak niektoré časti chýbajú, sú poškodené alebo zlomené.
- V prípade potreby náhradných dielov alebo návodu na použitie kontaktujte Kids II alebo dovozcu/distribútora. Nikdy nenahrádzajte diely.
- Výrobok nie je určený na spanie. Ak potrebuje Vaše dieťa spať, malo by byť umiestnené do vhodnej detskej postielky alebo posteľe.

**NEBEZPEČÍ PÁDU:**

Dětem hrozí prasknutí lebky způsobené pádem z lehátka, pokud jej nebudete používat správně.

- Používejte pouze na podlaze.
- Pohyby dítěte mohou způsobit posouvání výrobku.
- Nikdy nedávejte lehátko na desky, stoly, na nebo do blízkosti schodů nebo jiných vyvýšených povrchů.
- NIKDY nezvedejte ani nepřenášejte lehátko, pokud v něm sedí dítě.

NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ: Miminku hrozí udušení, pokud se lehátko převrátí na měkkém povrchu.

- Nikdy nepokládej lehátko na postel, pohovku, polštář nebo jiný měkký povrch.
- NIKDY nenechávejte dítě v lehátku bez dozoru.

Aby se zabránilo **pádům a udušení:**

- Vždy používejte zádržný systém. Nastavte je tak, aby přiléhaly k tělu dítěte.

Používejte výrobek pouze pro dítě, které splňuje VŠECHNY následující podmínky:

- není schopno samostatně sedět (přibližně od 6 měsíců)
 - váží více než 3 kg a méně než 9 kg.
- Tento výrobek není určen pro dlouhodobý spánek.
- Nikdy nezvedejte výrobek pomocí hrazdy - není to rukojeť.
- Nikdy nepoužívejte jako dětský nosič při cestování automobilem nebo letadlem.
- Nikdy k výrobku ani k hrazdě nepřipojujte žádné další šňůrky nebo popruhy.

DŮLEŽITÉ

- Vyžaduje montáž dospělou osobou.
- Před montáží a použitím výrobku si přečtěte všechny instrukce.
- Pečlivě proveďte balení a montáž.
- Výrobek pravidelně kontrolujte, zda není některá z částí poškozena, nechybí nebo není uvolněna.
- Výrobek nepoužívejte, pokud některé části chybí, jsou poškozené nebo zlomené.
- V případě potřeby náhradních dílů nebo návodu k použití kontaktujte Kids II nebo dovozce / distributora. Nikdy nenahrazujte díly.
- Výrobek není určen na spaní. Pokud potřebuje Vaše dítě spát, mělo by být umístěno do vhodné dětské postýlky nebo postele.

HU



FIGYELMEZTETÉS!

LEESÉS VESZÉLYE:

Amennyiben a pihenőszéket nem megfelelően használja kiesést követően a gyermeknek akár koponya sérülése is lehet.

- Csak talajon használja
- A gyermek mozgása a termék elmozdulását okozhatja.
- Soha ne tegye a terméket asztalra, pultra, lépcső közelébe vagy más magas helyre.
- Soha ne emelje a terméket, ha a gyermek benne ül.

FULLADÁS VESZÉLYE: A gyermek fulladását okozhatja, ha a termék puha felületen felborul.

- Soha ne tegye a pihenőszéket ágyra, heverőre, párnára vagy más puha felületre.
- Soha ne hagyja a gyereket felügyelet nélkül.

Az esés a fulladás megelőzése

- Mindig használja a biztonsági rendszert. Állítsa be a megfelelően, hogy a gyermeknek kényelmes legyen.

Csak annál a gyermeknél használja, aki MINDEN követelménynek megfelel:

- nem tud önállóan ülni (kb 6 hónapos korig)
- több, mint 3 kg, de kevesebb, mint 9 kg.

- Ezt a terméket nem hosszú alvásokra tervezték.
- Soha ne emelje a játékhídnál – nem fogantyú.
- Soha ne használja a csecsemő autóban vagy repülőgépen történő szállítására.
- Soha ne használjon kiegészítő zsinórokat vagy szíjakat a terméknél vagy a játéktartónál.

FONTOS

- Összeszerelését felnőtt végezze.
- Összeszerelés és használat előtt olvassa el az útmutatót.
- Gondosan végezze el a kicsomagolást.
- A terméket rendszeresen ellenőrizze, sérült, hiányzó vagy kilazult alkatrészeket keresve.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik, sérült vagy törött.
- Amennyiben alkatrészre vagy használati útmutatóra van szüksége, vegye fel a kapcsolatot a Kids II gyártóval/ forgalmazóval. Soha ne helyettesítse az alkatrészeket.

A terméket nem alváshoz tervezték. Amennyiben gyermeke aludni szeretne, helyezze a megfelelő kiságyba vagy az ágyra.

INFORMÁCIE O BATÉRIÁCH • INFORMACE O BATERIÍCH • INFORMÁCIÓK AZ ELEMEKRŐL

Hojdací modul vyžaduje 3 alkalické batérie veľkosti C/LR14 (1,5V) (nie sú súčasťou balenia).



UPOZORNENIE! Postupujte podľa pokynov v tejto časti návodu. V opačnom prípade môže byť životnosť batérií skrátená, alebo batérie môžu vytiecť alebo prasknúť.

- Vždy uchovávajte batérie mimo dosahu detí.
- Nekombinujte staré a nové batérie.
- Nekombinujte alkalické, štandardné alebo dobíjacie batérie.
- Používajte vždy batérie rovnakého alebo podobného typu, ako sa odporúča.
- Vložte batérie tak, aby polarita zodpovedala značeniu v priehradke pre batérie.
- Neskratujte batérie.
- Neskladujte batérie v priestoroch s extrémnymi teplotami (ako je podkrovie, garáž alebo automobil).
- Vyberte vybité batérie z priehradky pre batérie.
- Nikdy sa nepokúšajte dobíjať batérie, ktoré nie sú špecificky označené ako „rechargeable“ (dobíjacie).
- Dobíjacie batérie vyberte z výrobku pred dobíjaním.
- Dobíjacie batérie dobíjajte len pod dohľadom dospelého osoby.
- Nedobíjajte dobíjacie alkalické batérie v nabíjačkách Ni-Cad alebo Ni-MH.
- Prosím, použite správny spôsob likvidácie batérií.
- Vyberte batérie z výrobku pred jeho uskladnením na dlhšiu dobu.
- Slabé batérie spôsobujú nestále fungovanie výrobku, vrátane skresleného zvuku, tlmených alebo nesvietiacich svetiel a spomalených alebo nefungujúcich motorizovaných častí. Pretože, každá elektrická časť vyžaduje rozdielne prevádzkové napätie, vymeňte batérie, keď niektorá z funkcií nefunguje.
- Nehádzajte výrobok alebo batérie do ohňa, batérie môžu vybuchnúť alebo vytiecť.



Tento symbol znamená, že výrobok nemá byť likvidovaný ako bežný odpad, pretože batérie obsahujú látky, ktoré môžu byť škodlivé pre životné prostredie a zdravie. Kontaktujte miestne orgány pre informácie o zbere a recyklácii.

Houpací modul vyžaduje 3 alkalické baterie velikosti C/LR14 (1,5V) (nejsou součástí balení).



UPOZORNĚNÍ! Postupujte podle pokynů v této části návodu. V opačném případě může být životnost baterií zkrácena nebo mohou baterie vytéct či prasknout.

- Vždy uchovávejte baterie mimo dosah dětí.
- Nekombinujte alkalické, standardní nebo dobíjecí baterie.
- Používejte vždy baterie stejného nebo podobného typu, jak je doporučeno.
- Vložte baterie tak, aby polarita odpovídala značení v přihrádce pro baterie.
- Nezkratujte baterie.
- Neskladujte baterie v prostorech s extrémními teplotami (jako je podkroví, garáž nebo automobil).
- Vyjměte vybité baterie z přihrádky pro baterie.
- Nikdy se nepokoušejte dobíjet baterie, které nejsou specificky označeny jako "rechargeable" (dobíjecí).
- Dobíjecí baterie vyjměte z výrobku před dobíjením.
- Dobíjecí baterie dobíjejte pouze pod dohledem dospělé osoby.
- Nedobíjejte dobíjecí alkalické baterie v nabíječkách Ni-Cad nebo Ni-MH.
- Prosím, použijte správný způsob likvidace baterií.
- Vyjměte baterie z výrobku před jeho uskladněním na delší dobu.
- Slabé baterie způsobují nestálé fungování výrobku, včetně zkresleného zvuku, tlumených nebo nesvítících světél a zpomalených nebo nefungujících motorizovaných částí. Protože každá elektrická část vyžaduje rozdílné provozní napětí, vyměňte baterie, když některá z funkcí nefunguje.
- Neházejte výrobek nebo baterie do ohně, baterie mohou vybuchnout nebo vytéct.



Tento symbol znamená, že výrobek nemá být likvidován jako běžný odpad, protože baterie obsahují látky, které mohou být škodlivé pro životní prostředí a zdraví. Kontaktujte místní orgány pro informace o sběru a recyklaci.

A zenélő/rezgő rész 3 C/LR14 (1,5V) elemet igényel (a termék nem tartalmazza).



FIGYELMEZTETÉS: Kövesse az elemekre vonatkozó alábbi tanácsokat. Ellenkező esetben az elem élettartama lecsökkenhet, illetve az elem szivárgása vagy a repedése is előfordulhat.

- Mindig tartsa távol az elemeket a gyermektől.
- Ne keverje a régi és új elemeket.
- Ne keverje az alkáli, normál vagy újratölthető elemeket/akkumulátorokat.
- Kizárólag a javasolttal azonos vagy annak megfelelő típusú elemeket használjon
- Helyezze be az elemeket a készülékbe a polaritást jelző ábrának megfelelően.
- Ne okozzon rövidzárlatot az elemekben.
- Ne tárolja szélsőséges hőmérséklettel rendelkező helyen az elemeket (például: padlás, garázs vagy autó).
- A lemerült elemeket vegye ki az elemtartóból.
- Sose próbálja újratölteni az elemet, hacsak nem "újratölthető" akkumulátor.
- Az újratölthető akkumulátorokat a töltés előtt ki kell venni a játékból.
- Az akkumulátorok csak felnőtt felügyelete mellett tölthetők.
- Ne használjon újratölthető alkáli akkumulátorokat Ni-Cad vagy Ni-MH akkumulátorok töltőjében.
- Alkalmazzon helyes ártalmatlanítási módot az elemek esetén.
- Hosszabb ideig tartó tárolás esetén vegye ki az elemeket a termékből.
- A gyenge elemek a készülék hibás működését eredményezhetik, beleértve a torz hangokat, halvány fényeket, vagy a fények hiányát. Mivel minden elektromos alkatrész működéséhez különböző feszültség szükséges, cserélje ki az elemeket, ha bármelyik funkció nem működik megfelelően.
- Ne dobja a terméket vagy az elemeket tűzbe, az elemeket szivároghatnak vagy felrobbanhatnak.

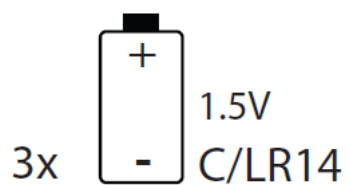
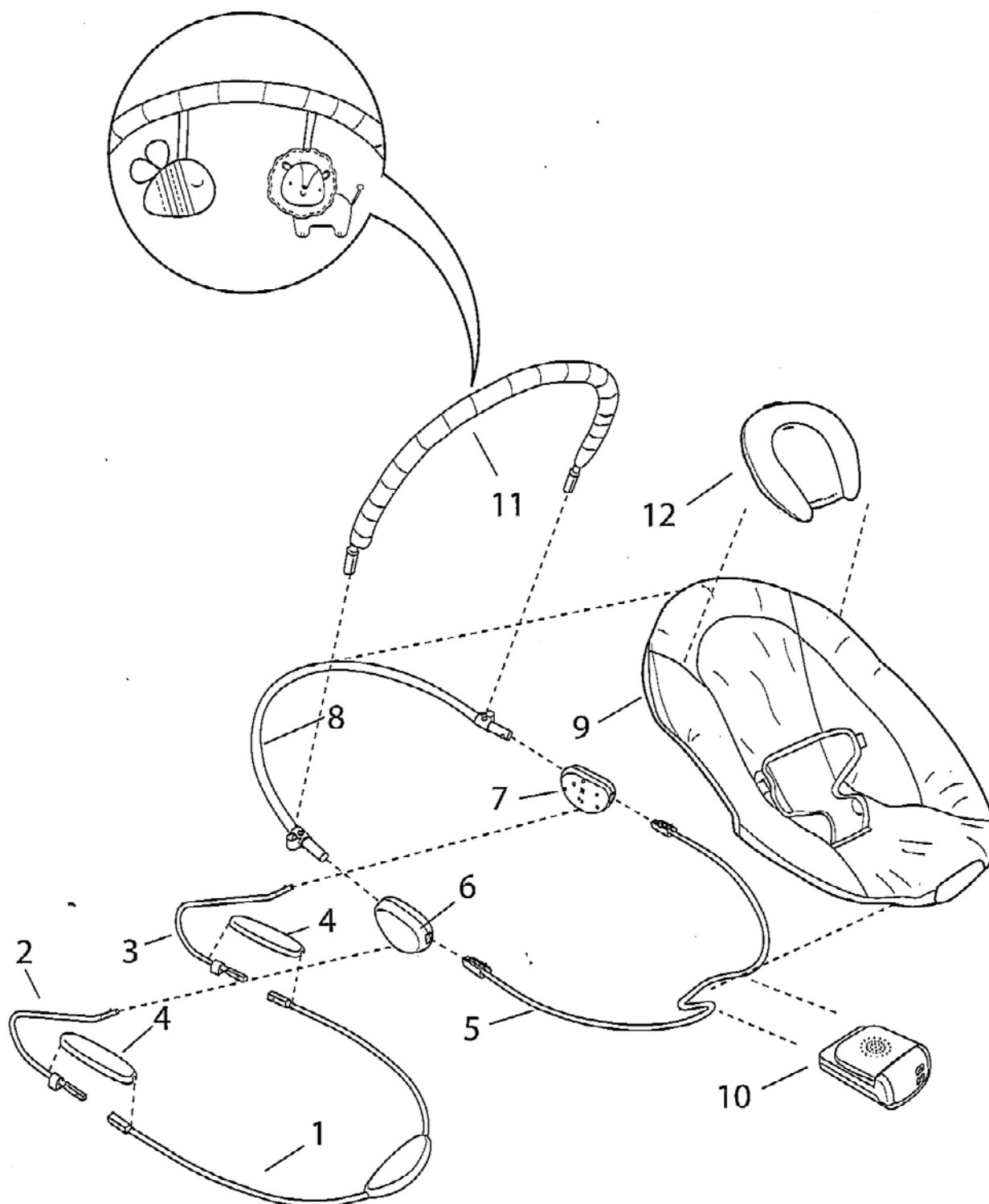


Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a terméket nem szabad a háztartási hulladékkal együttkezelni, mert akkumulátorok olyan anyagokat tartalmaznak, amelyek károsak lehetnek a környezetre és az egészségre. Lépjen kapcsolatba a helyi hatósággal az újrahasznosítással és a hulladék kezeléssel kapcsolatban.

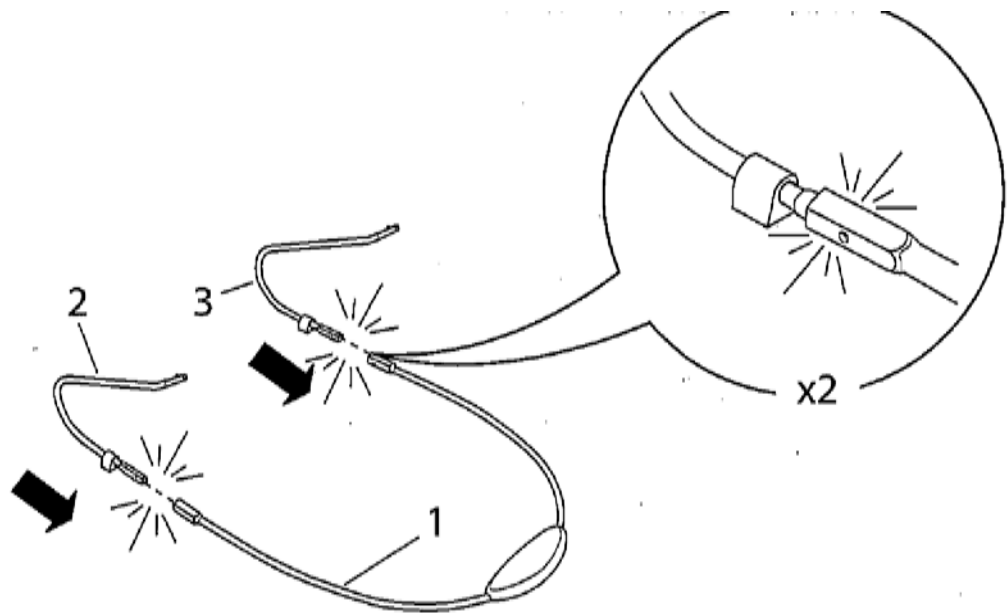
ZOZNAM ČASTÍ A NÁKRES • SEZNAM ČASTÍ A NÁKRES • ALKATRÉSZLISTA ÉS RAJZOK

Označenie Označení Megjelölés	Množstvo Množství Mennyiség	Popis	Popis	Leírás
1	(1)	Rúrka základného rámu	Trubka základního rámu	Alapkeretcső
2	(1)	Ľavá časť základného rámu	Levá část základního rámu	Bal oldali váz
3	(1)	Pravá časť základného rámu	Pravá část základního rámu	Jobb oldali váz
4	(2)	Zadné kryty	Zadní kryty	Takaró a lábakra , hátsó
5	(1)	Rúrka opierky nôh	Trubka opěrky nohou	Lábtartó rúd
6	(1)	Ľavý čap	Levý čep	Bal oldali kötő
7	(1)	Pravý čap	Pravý čep	Jobb oldali kötő
8	(1)	Rám operadla	Rám opěradla	Háttamla cső
9	(1)	Vložka sedadla	Vložka sedadla	Ülésbetét
10	(1)	Hudobná/vibračná jednotka	Hudební/vibrační jednotka	Zenélő / rezgő egység
11	(1)	Hrazda s hračkami	Hrazda s hračkami	Játékhíd játékokkal
12	(1)	Opierka hlavy	Opěrka hlavy	Fejtámla

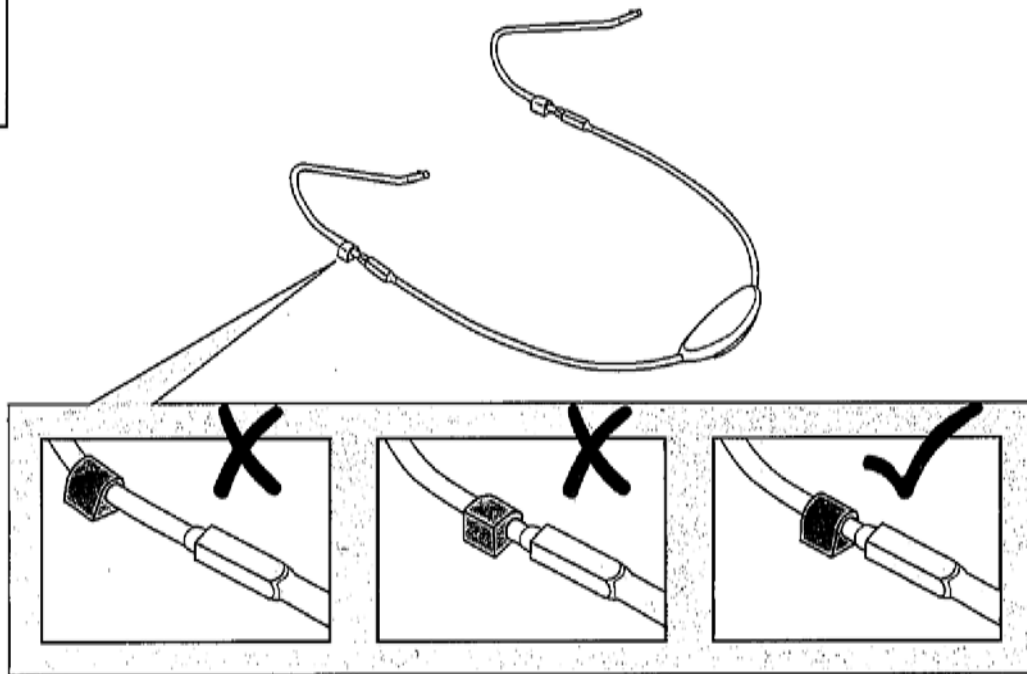
Balenie neobsahuje / Balení neobsahuje / A csomagolás nem tartalmazza:



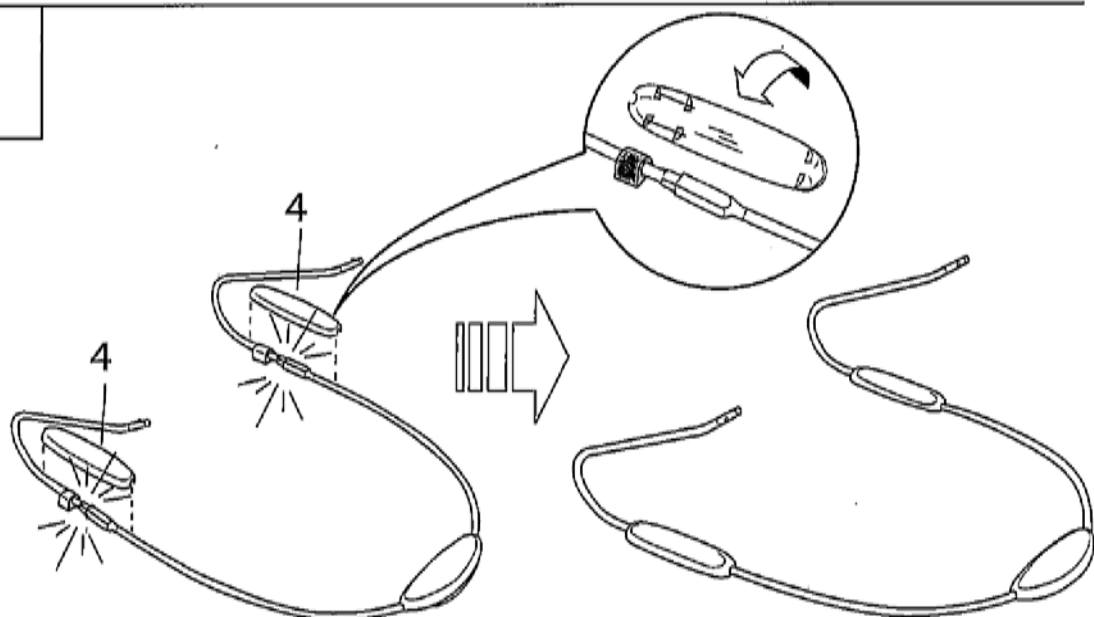
1



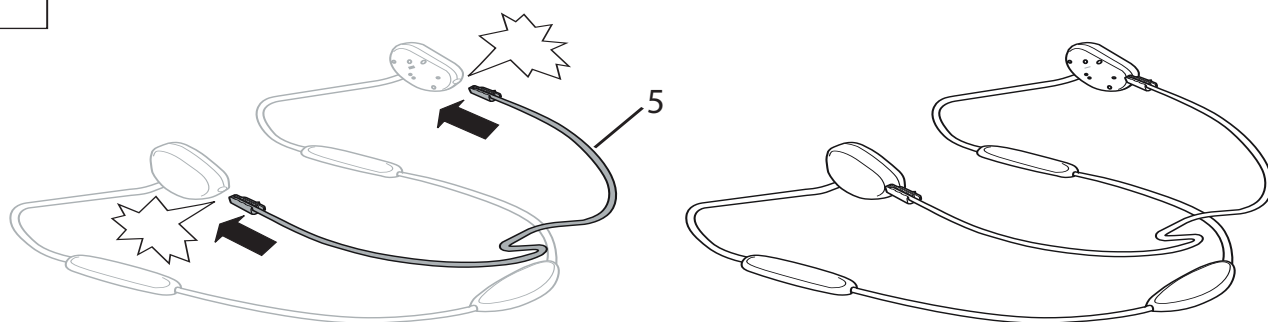
2



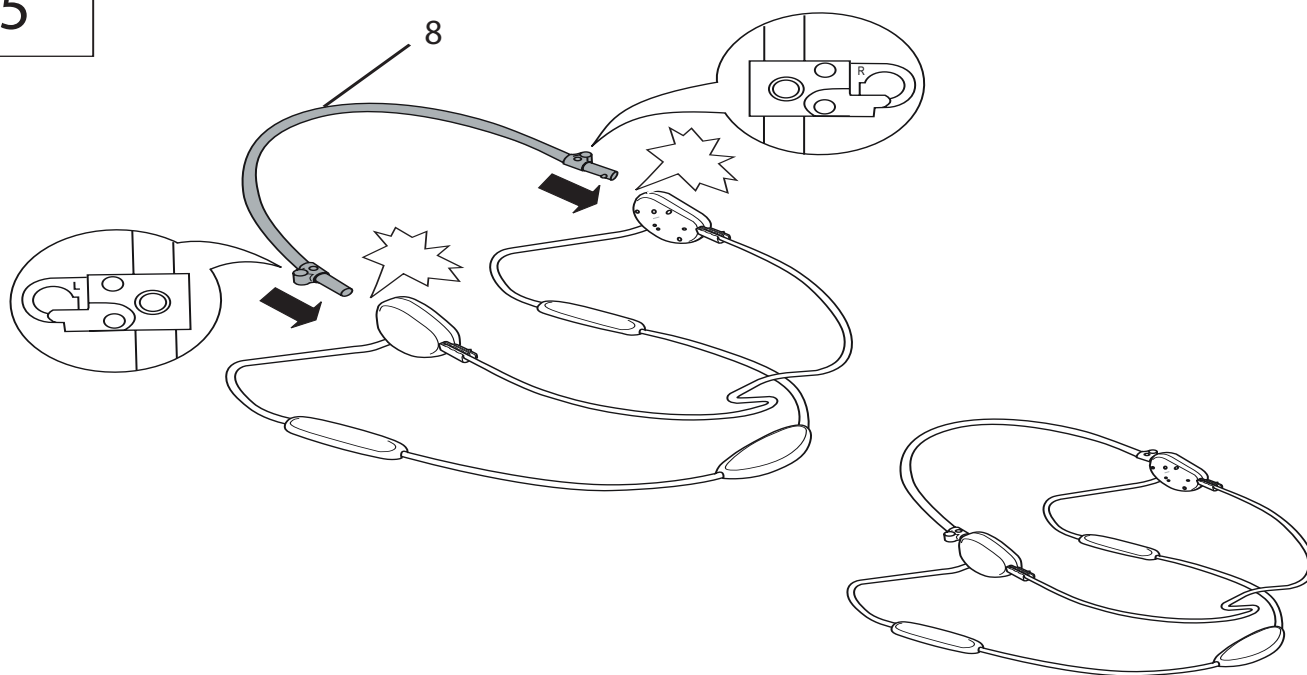
3



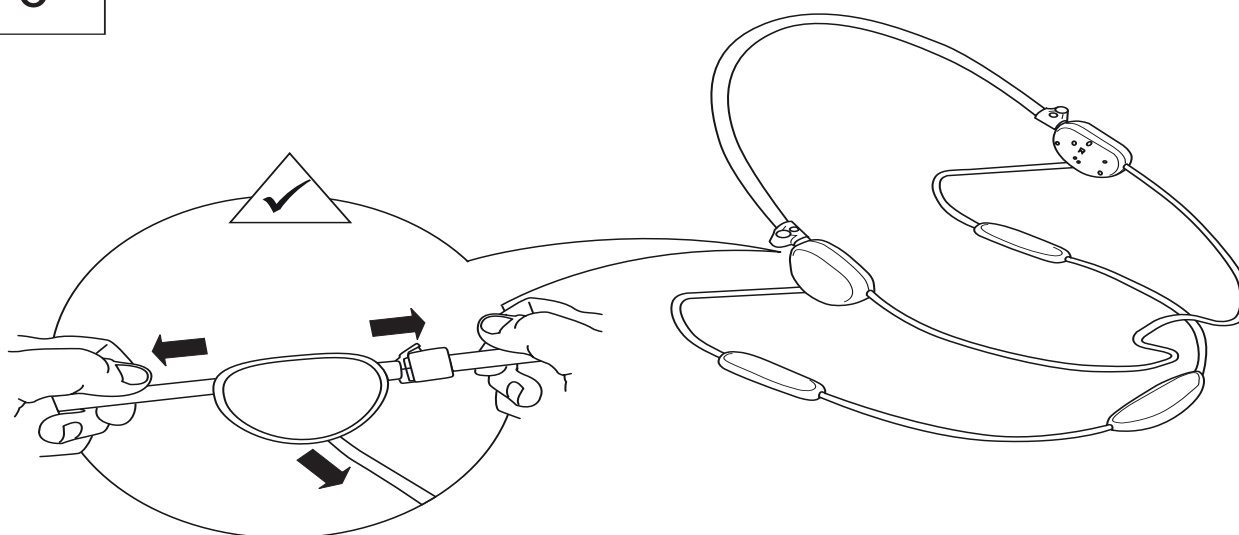
4



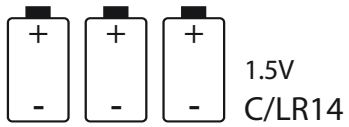
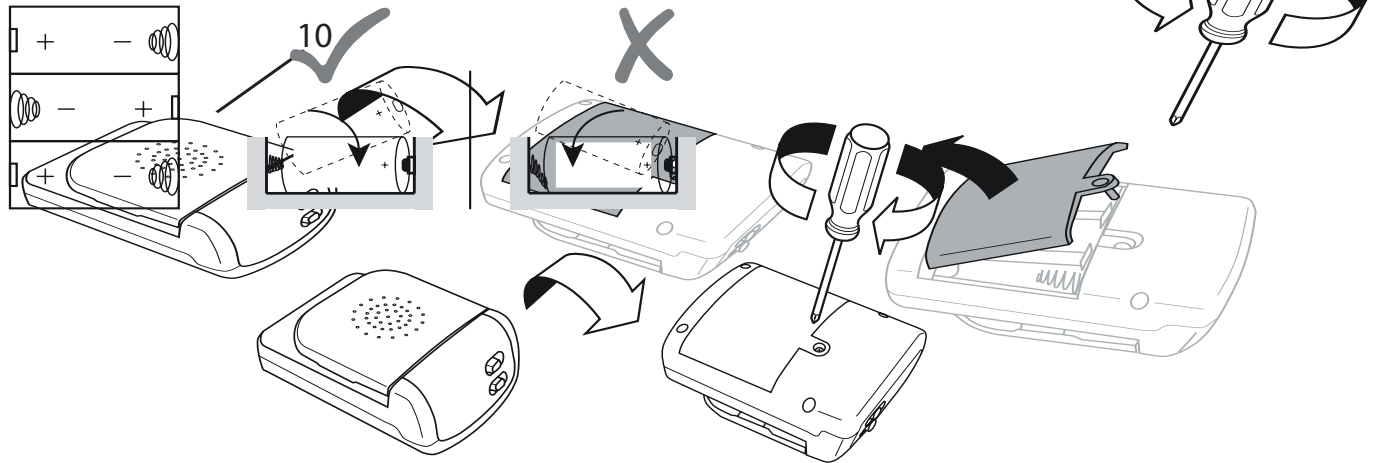
5



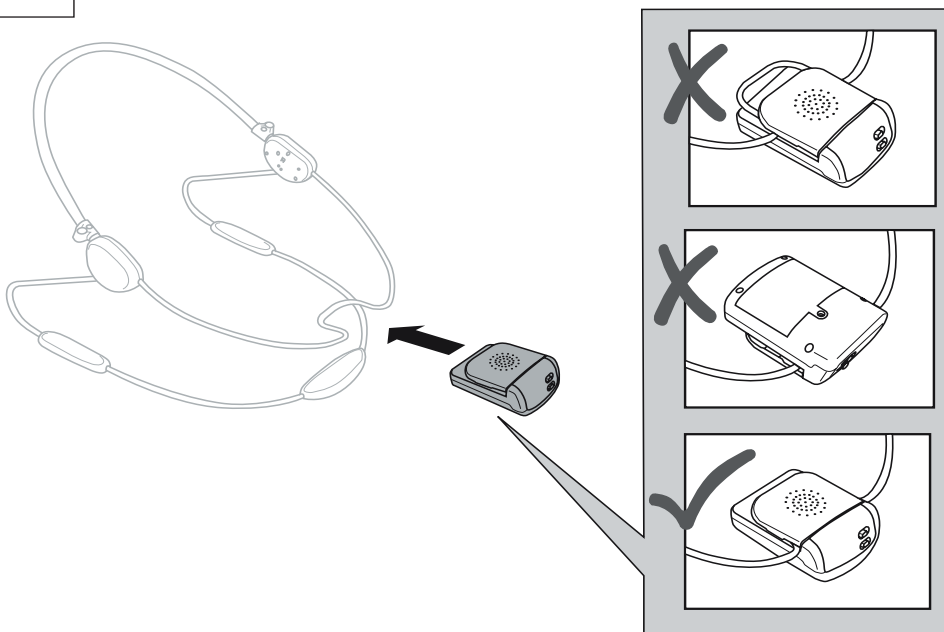
6



8

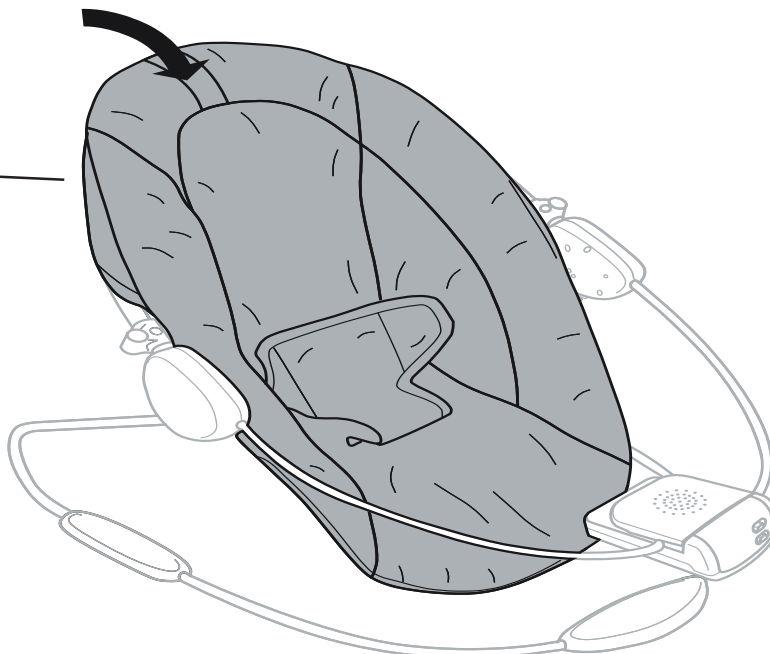


9

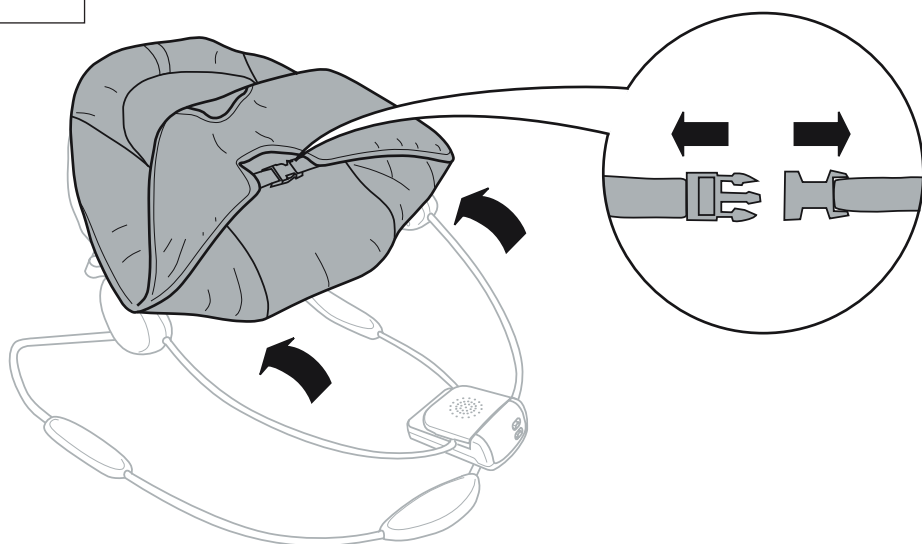


10

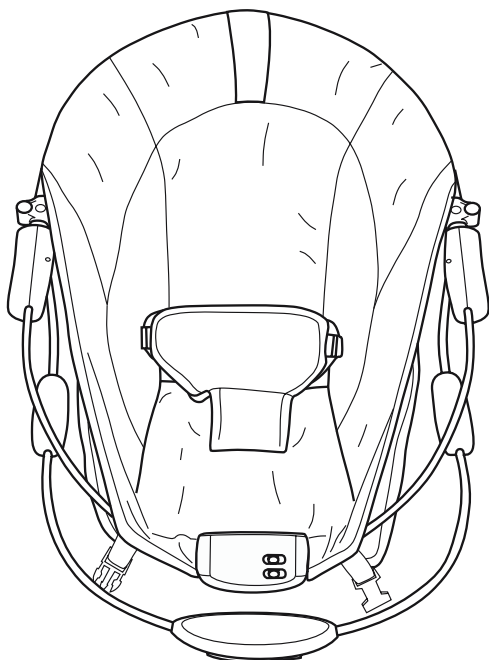
9



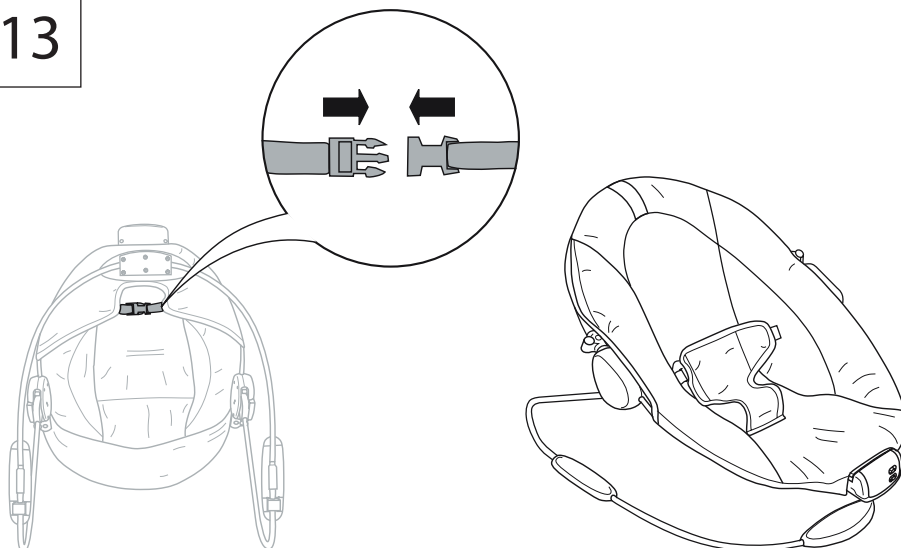
11



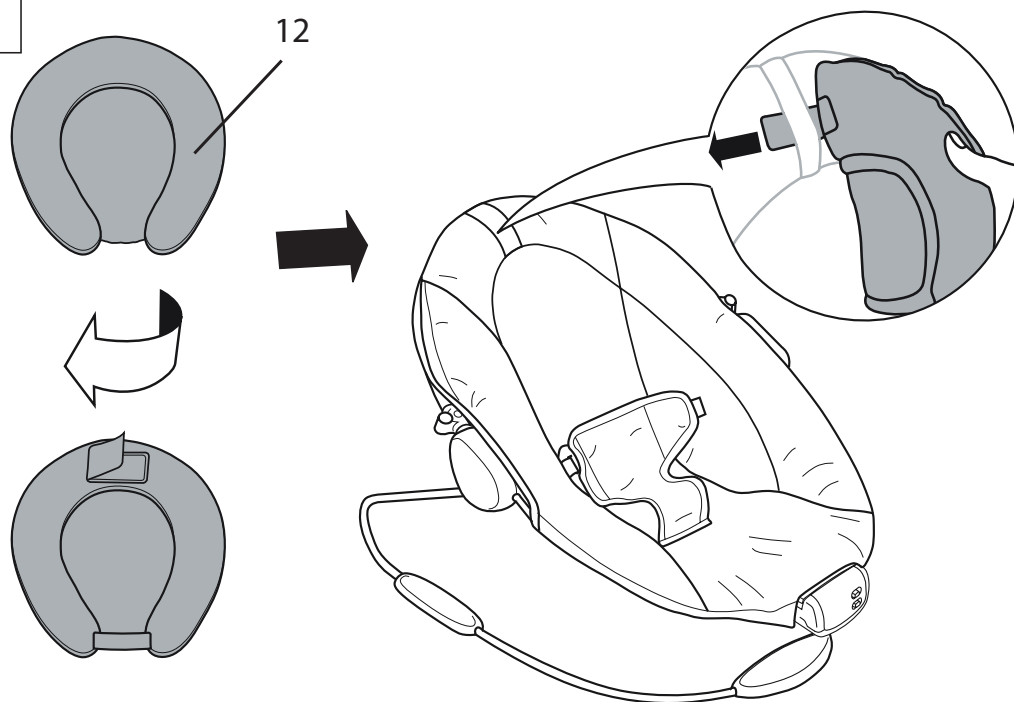
12



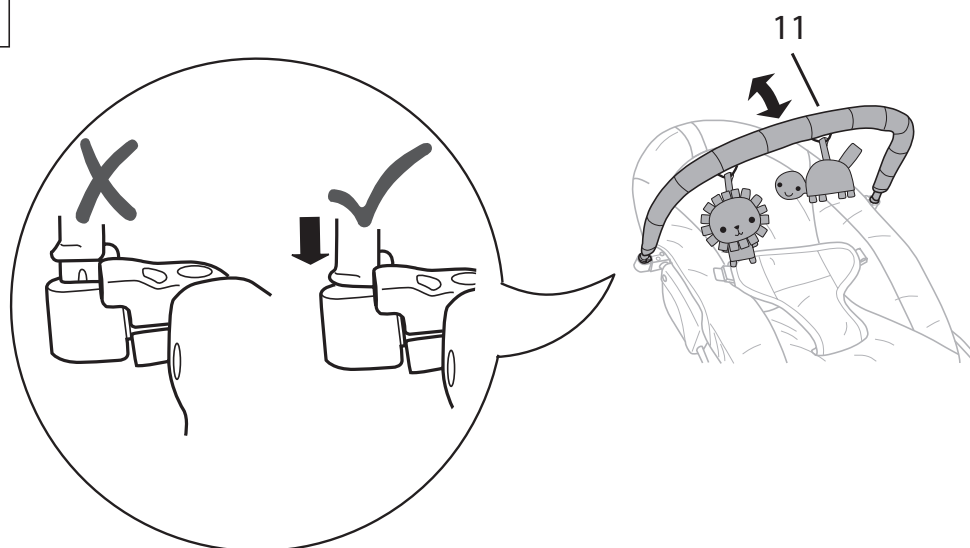
13



14

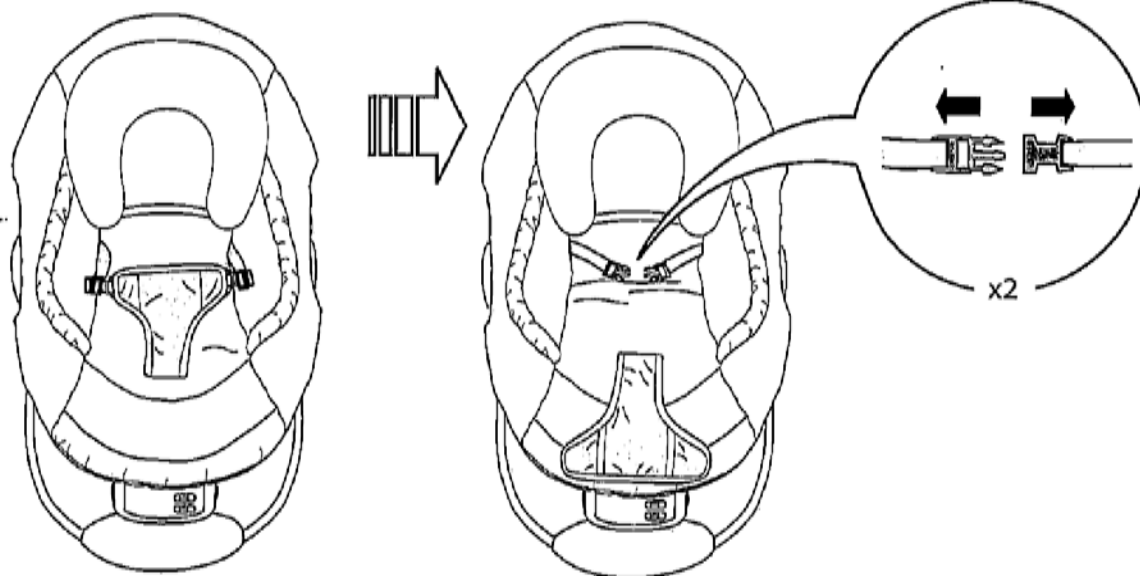


15

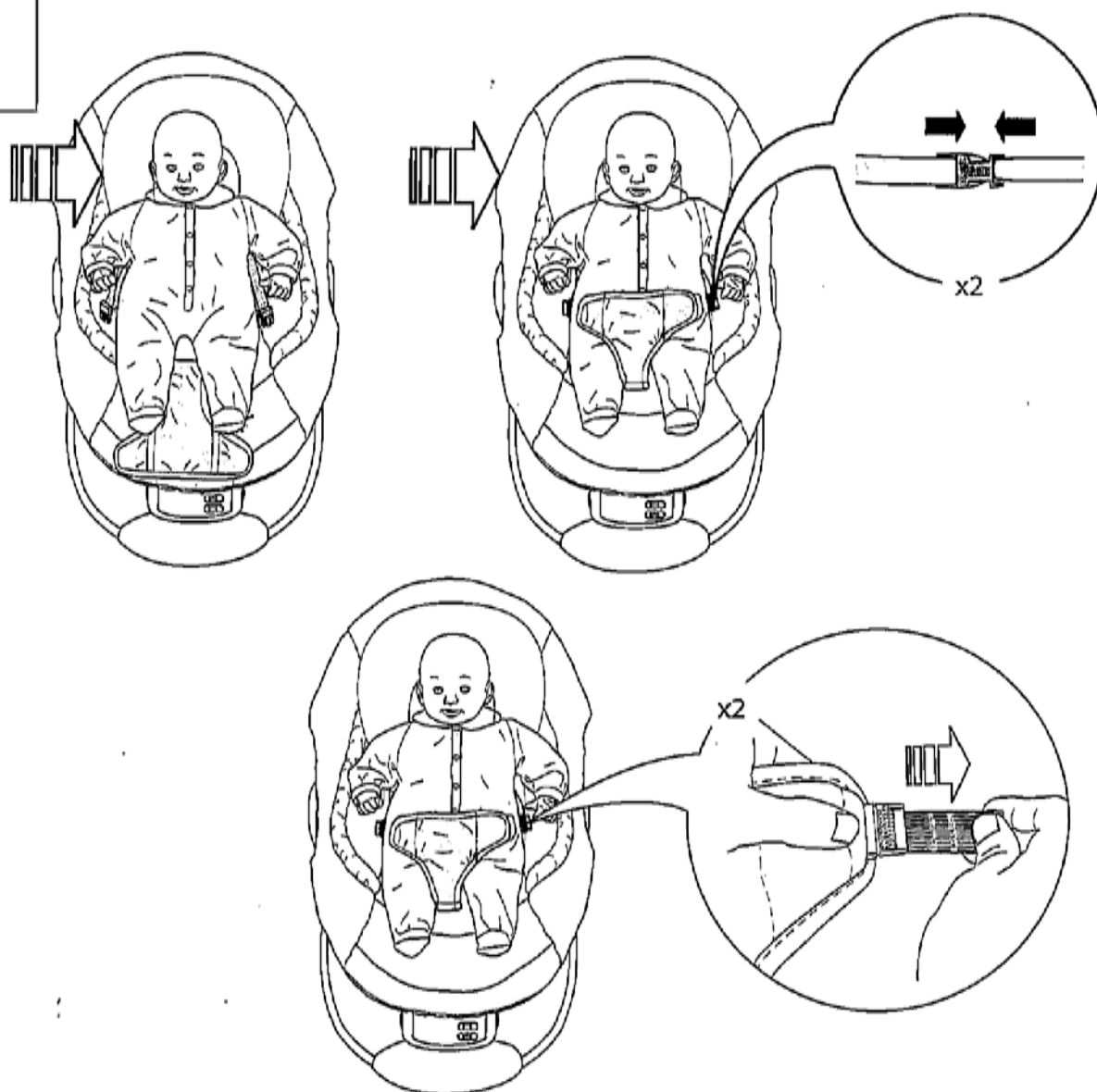


**POUŽITIE ZÁDRŽNÉHO SYSTÉMU SEDADLA • POUŽITÍ
ZÁDRŽNÉHO SYSTÉMU SEDADLA • ÜLŐKE BIZTONSÁGI
RENDSZERÉNEK HASZNÁLATA**

1



2



POUŽITIE HUDOBNEJ/VIBRAČNEJ JEDNOTKY • POUŽITÍ HUDEBNÍ/VIBRAČNÍ JEDNOTKY • REZGŐ/ZENÉLŐ EGYSÉG HASZNÁLATA

Vypínač vibrácií ON/OFF

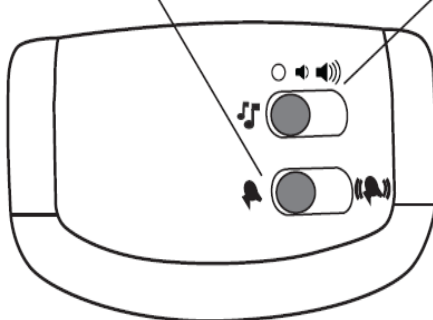
Vypínač vibrácií ON/OFF

Rezgés Ki/Bekapcsoló ON/OFF

Vypínač hudby/hlasitosti

Vypínač hudby/hlasitosti

Zene/hang kapcsoló



○ OFF • Vypnuté • Vypnuto
Kikapcsolva

Low • Nízka hlasitosť • Nízka hlasitost
Alacsony hangerő

High • Vysoká hlasitosť • Vysoká hlasitost
Magas hangerő

((())) Vibrácie upokojujú a utišujú dieťa.

Použitie vibračnej funkcie: posuňte vypínač vibrácií ON/OFF do polohy ON alebo OFF. Vibrčná funkcia sa automaticky vypne po 30 minútach.

♪ **Použitie hudobnej funkcie:** posuňte vypínač hudby/hlasitosti do polohy LOW alebo HIGH tak, aby hudba hrala v požadovanej hlasitosti. Bude hrať sedem rôznych melódií. Pre vypnutie hudby posuňte vypínač do polohy OFF.

((())) Vibrace uklidňují a tiší dítě

Použití vibrační funkce: posuňte vypínač vibrací ON/OFF do polohy ON nebo OFF.

♪ **Použití hudební funkce:** posuňte vypínač hudby/hlasitosti do polohy LOW nebo HIGH tak, aby hudba hrála v požadované hlasitosti. Bude hrát sedm různých melodií. Pro vypnutí hudby posuňte vypínač do polohy OFF.

((())) A rezgés megnyugtató gyermekét.

REZGÉS FUNKCIÓ HASZNÁLATA: Állítsa a rezgés ON/OFF kapcsolót ON vagy OFF állásba. A rezgő funkció 30 perc elteltével automatikusan kikapcsol.

♪ **ZENÉLŐ FUNKCIÓ HASZNÁLATA:** Csúsztassa a zene/hangerőszabályozó gombot HALK vagy HANGOS pozícióba a zene megfelelő hangerőn történő lejátszásához. Hét különböző zene játszható le. Csúsztassa a gombot OFF pozícióba a zene lejátszásának megállításához.

STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE • PÉČE A ČIŠTĚNÍ • TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Vložka sedadla – odstráňte z rámu. Zapnite pracky na zádržnom systéme a vložke sedadla. Zapnite všetky suché zipsy. Perte v práčke v studenej vode na jemný cyklus. Nebielte. Sušte v sušičke na nízkej teplote.

Opierka hlavy – zapnite všetky suché zipsy. Perte v práčke v studenej vode na jemný cyklus. Nebielte. Nechajte uschnúť.

Hrazda s hračkami - Utrite vlhkou handričkou a mydlom. Nechajte uschnúť. Neponárajte do vody.

Konštrukcia – kovovú konštrukciu utrite mäkkou, čistou handričkou a jemným mydlom.

Vložka sedáku - odstráňte z rámu. Zapniete puzky na zádržném systéme a vložce sedáku. Zapniete všechny suché zipy. Perte v pračce ve studené vodě na jemný cyklus. Nebělte. Sušte v sušičce při nízké teplotě.

Opěrka hlavy - zapněte všechny suché zipy. Perte v pračce ve studené vodě na jemný cyklus. Nebělte. Nechte uschnout.

Hrazda s hračkami - Otřete vlhkým hadříkem a mýdlem. Nechte uschnout. Nenamáčejte do vody.

Konstrukce - kovovou konstrukci otřete měkkým, čistým hadříkem a jemným mýdlem.

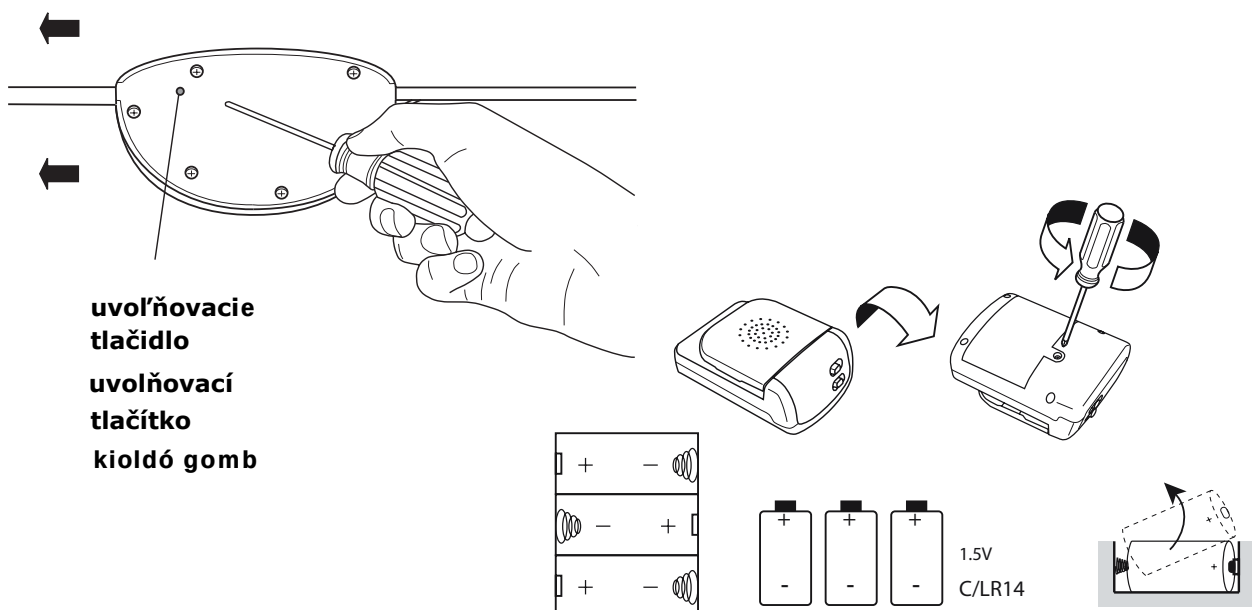
Ülőke betét - távolítsa el a keretből. Kapcsolja be a pántokat a biztonsági öveken és az ülőke betéten. Kapcsolja be a tépőzárat. Mosógépben kímélő programon, hideg vízben mosható. Ne használjon fehérítőt. Szárítógépben alacsony hőfokon szárítható.

Fejtámla - kapcsolja be a tépőzárat. Mosógépben kímélő programon hideg vízben mossa. Ne használjon fehérítőt. Hagyja megszáradni.

Játékhíd - törölje át nedves tisztítószerez ruhával. Levegőn szárítsuk meg. Ne merítse vízbe.

Keret - Törölje át az acél keretet nedves tisztítószerez ruhával.

SKLADOVANIE A PRENÁŠANIE • SKLADOVÁNÍ A PŘENÁŠENÍ • TÁROLÁS ÉS SZÁLLÍTÁS



Demontáž ležadla - Použijte malý křížový skrutkovač na uvolnění tlačidla na vnútornej strane každého pripájacieho čapu na ležadle. Vyberte rám opierky nôh a základný rám z každého pripájacieho čapu.

Demontáž lehátka – použijte malý křížový šroubovák na uvolnění tlačítka na vnitřní straně každého připojovacího čepu na lehátku. Vyjměte rám opěrky nohou a základní rám z každého připojovacího čepu.

A pihenőszék szétszerelése - Használjon kis csillagfejű csavarhúzó a gomb kioldásához, mely minden csap belső oldalán található a pihenőszéken. Vegye ki a lábtartó csövet a csatlakozó csapokból.

PREHLÁSENIE FCC • PROHLÁŠENÍ FCC • FCC NYILATKOZAT

Toto zariadenie je v súlade s časťou 15 pravidiel Federálnej komisie pre vysielanie. Pri prevádzke je potrebné dodržať tieto dve nasledujúce podmienky:

- Zariadenie nesmie spôsobiť žiadny škodlivý zásah, a
- Zariadenie musí byť vyhotovené tak, aby akceptovalo akýkoľvek zásah, vrátane zásahu, ktorý môže zapríčiniť neželané fungovanie.

UPOZORNENIE: zmeny alebo úpravy tohto zariadenia, ktoré nie sú výslovne schválené stranou zodpovednou za zhodu môžu zapríčiniť stratu vplyvu užívateľa na fungovanie tohto zariadenia.

POZOR: Zariadenie bolo testované a bolo zistené, že je v súlade s limitmi pre triedu B digitálneho zariadenia s ohľadom na časť 15 pravidiel Federálnej komisie pre vysielanie. Tieto limity sú zamerané na poskytnutie primeranej ochrany proti škodlivému zásahu do inštalácie obytnej budovy. Toto zariadenie vytvára, využíva a môže vyžarovať rádiovú frekvenciu, čo môže v prípade, ak nie je nainštalované v súlade s pokynmi, zapríčiniť škodlivý zásah do rádiových komunikácií. Napriek tomu nie je možné poskytnúť záruku, že taký druh zásahu nevznikne pri osobitnej inštalácii. Ak zariadenie spôsobuje škodlivý zásah do rádiového alebo televízneho príjmu, ktorý môže byť spôsobený zapnutím alebo vypnutím zariadenia, odporúča sa užívateľovi pokúsiť sa odstrániť zásah jedným alebo viacerými z nasledovných opatrení:

- preorientujte alebo premiestnite prijímajúcu anténu,
- zväčšite rozdiel medzi zariadením a prijímačom,
- pripojte zariadenie do iného okruhu ako je pripojený prijímač,
- poraďte sa s predajcom alebo skúseným rádiovým alebo televíznym technikom.

Toto zařízení je v souladu s částí 15 pravidel FCC. Při provozu je třeba dodržet tyto dvě následující podmínky:

- zařízení nesmí způsobit žádný škodlivý zásah,
- zařízení musí být provedeno tak, aby akceptovalo jakýkoliv zásah, včetně zásahu, který může zapříčinit nežádoucí fungování.

UPOZORNĚNÍ: změny nebo úpravy tohoto zařízení, které nejsou výslovně schváleny stranou odpovědnou za shodu, mohou zapříčinit ztrátu vlivu uživatele na fungování tohoto zařízení.

POZOR: Zařízení bylo testováno a bylo zjištěno, že je v souladu s limity pro třídu B digitálního zařízení s ohledem na část 15 pravidel Federální komise pro vysílání. Tyto limity jsou zaměřeny na poskytnutí přiměřené ochrany proti škodlivému zásahu do instalace obytné budovy. Toto zařízení vytváří, využívá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii, což může v případě, pokud není instalováno v souladu s pokyny, zapříčinit škodlivý zásah do rádiových komunikací. Přesto není možné poskytnout záruku, že takový druh zásahu nevznikne při zvláštní instalaci. Pokud zařízení způsobuje škodlivý zásah do rádiového nebo televizního příjmu, který může být způsoben zapnutím nebo vypnutím zařízení, doporučuje se uživateli pokusit se odstranit zásah jedním nebo více z následujících opatření:

- přeorientujte nebo přemístěte přijímající anténu,
- zvětšete rozdíl mezi zařízením a přijímačem,
- připojte zařízení do jiného okruhu, než je připojen přijímač,
- poraďte se s prodejcem nebo se zkušeným rádiovým či televizním technikem.

Ez az eszköz megfelel az FCC szabályok 15. cikkelyének. Használat közben az alábbi szabályok betartása szükséges:

- Ez az eszköz nem okozhat káros elektronikus zavarokat, és berendezést úgy kell megtervezni, hogy a készülék környezetében ne legyenek észlelhetők káros elektronikus zavarok.

FIGYELEM: A gyártó által jóvá nem hagyott módosítások, átalakítások befolyásolhatják a készülék megfelelő működését.

MEGJEGYZÉS: Ezt a berendezést bevizsgálták és megállapították, hogy összhangban van az FCC, a B osztályú digitális eszközök műsorszolgáltatásra vonatkozó 15. cikkelyével. Ezeket a határértékeket úgy tervezték, hogy megfelelő védelmet nyújtsanak a káros elektronikus zavarok ellen a lakókörnyezetben. Ez a berendezés generálhat, használhat és sugározhat rádió frekvenciás energiát, amely, káros elektronikus zavarokat okozhat a rádiós kommunikációban. Mindazonáltal, nem garantálja, hogy az ilyen jellegű elektronikus zavar nem léphet fel használat közben. Ha ez a berendezés káros elektronikus zavart okoz a rádió-vagy televíziókészülék vételében, amely a készülék be- vagy kikapcsolásakor lép fel, ajánlott az alábbi intézkedéseket végrehajtani:

- Fordítsa el vagy helyezze át az antennát.
- Helyezze távolabb a berendezést a vevőkészüléktől.
- Csatlakoztassa a berendezést másik áramkörre, mint ahol vevő van.
- Kérjen tanácsot a forgalmazótól, rádió-vagy televíziószerelőtől.